

VALVOLE - VALVES КЛАПАНЫ - VENTILE



litop

EUROPA®

art. 100 - 105

Corpo in ottone.
Tenuta in acciaio inox.
Guarnizione in NBR.
Molla in acciaio inox.
Filtro in polimero e acciaio inox.
Grado di filtrazione: da 3/8" a 2": 1200 µm;
da 2 1/2 a 4": 2000 µm
Temperatura minima e massima d'esercizio: -20°C, 100°C.
Attacchi filettati ISO228
(equivalente a DIN EN ISO 228 e BS EN ISO 228).

Латунный корпус
Диск - нержавеющая сталь
Уплотнение - NBR
Латунный штифт
Пружина - нержавеющая сталь
Фильтр ацетил-сополимер и нержавеющая сталь
Степень фильтрации: 3/8" - 2": 1200 µm; 2 1/2" - 4": 2000 µm
Минимальная и максимальная рабочие температуры: -20°C, 100°C
Резьбы: ISO228
(эквивалентно DIN EN ISO 228 и BS EN ISO 228).

YORK®

art. 103 - 108

Corpo in ottone.
Tenuta in polimero.
Guarnizione in NBR.
Molla in acciaio inox.
Filtro in polimero e acciaio inox.
Grado di filtrazione: da 3/8" a 2": 1200 µm;
da 2 1/2 a 4": 2000 µm
Temperatura minima e massima d'esercizio: -20°C, 100°C.
Attacchi filettati ISO228
(equivalente a DIN EN ISO 228 e BS EN ISO 228).

Латунный корпус
Нейлоновый диск
Уплотнение - NBR
Пружина - нержавеющая сталь
Фильтр нейлон и нержавеющая сталь
Степень фильтрации:
- 3/8" - 2": 1200 µm; 2 1/2" - 4": 2000 µm
Минимальная и максимальная рабочие температуры: -20°C, 100°C
Резьбы: ISO228
(эквивалентно DIN EN ISO 228 и BS EN ISO 228).

BLOCK®

art. 101 - 106

BREVETTATO
Corpo in ottone.
Tenuta in polimero.
O-ring in NBR.
Molla in acciaio inox.
Filtro in polimero.
Temperatura minima e massima d'esercizio:
-20°C, 100°C.
Attacchi filettati ISO228
(equivalente a DIN EN ISO 228 e BS EN ISO 228).

PATENTED
Body in brass
Closing system in polymer
Seal in NBR
Spring in stainless steel
Strainer in polymer
Minimum and maximum working temperatures:
-20°C, 110°C
Thread: ISO228
(equivalent to DIN EN ISO 228 and BS EN ISO 228)

ПАТЕНТОВАННЫЙ
Корпус: латунь
Запирающая система: полимер
Уплотнение: NBR
Пружина из нержавеющей стали.
Фильтр: ацетил-сополимер.
Минимальная и максимальная рабочая температура:
-20°C, 100°C.
Резьбы: ISO 228
(эквивалентно DIN EN 228 и BS EN 228).

PATENTIERT
Körper aus Messing
Schieber aus Polymer.
Dichtung aus NBR
Feder aus Edelstahl
Filter aus Polymer
Minimale und maximale Betriebstemperatur:
-20°C, 100°C
Gewindeanschlüsse: ISO228
(entspricht DIN EN ISO 228 und BS EN ISO 228)

ROMA®

art. 104

VALVOLA CLAPET**SWING CHECK VALVE**

art. 130

VALVOLA DI FONDO**FOOT VALVE**

art. 140

FILTRI**STRAINERS**

art. 102 - 107

Corpo in ottone. Tenuta in acciaio inox.
Guarnizione in Viton®. Molla in acciaio inox.
Tappi di sfato in ottone con attacco filettato 1/4".
Temperatura minima d'esercizio: -20°C.
Temperatura massima d'esercizio: 100°C con acqua;
150°C con idrocarburi fluidi o aria compressa.
Attacchi filettati ISO228
(equivalente a DIN EN ISO 228 e BS EN ISO 228).

Body in brass. Plate in stainless steel.
Washer in Viton®. Spring in stainless steel.
Outlet plugs in brass, thread 1/4".
Minimum and maximum working temperatures:
-20°C, 100°C with water,
150°C with fluid hydrocarbons or compressed air.
Threads ISO228
(equivalent to DIN EN ISO 228 and BS EN ISO 228)

Латунный корпус. Диск - нержавеющая сталь.
Уплотнитель - Viton®. Латунный штифт.
Пружина - нержавеющая сталь
Латунные выходные пробки, резьба 1/4"
Минимальная рабочая температура: -20°C
Максимальная рабочая температура: 100°C для воды, 150°C
с жидкими углеводородами или сжатым воздухом.
Резьбы: ISO228 (эквивалентно DIN EN ISO 228 и BS EN ISO 228).

Körper aus Messing. Teller aus Edelstahl.
Dichtung aus Viton®. Feder aus Edelstahl.
Entlüftungsstopfen aus Messing mit 1/4" Gewindeanschluss
Minimale und maximale Betriebstemperatur: -20°C,
100 °C bei Wasser, 150 °C für flüssige
Kohlenwasserstoffe oder Druckluft.
Gewindeanschlüsse: ISO228
(entspricht DIN EN ISO 228 und BS EN ISO 228)

ГОРИЗОНТАЛЬНЫЙ ОБРАТНЫЙ КЛАПАН**RÜCKSCHLAGKLAPPE**

Corpo in ottone.
O-ring tappo superiore in NBR.
O-ring del tappo laterale in NBR.
Battente in ottone.
Temperature minima e massima di esercizio: 0°C, 90°C.
Attacchi filettati ISO228
(equivalente a DIN EN ISO 228 e BS EN ISO 228).

Body in brass.
O-ring of the hexagonal plug in NBR.
Washer of the side plug in NBR.
Plate in brass.
Minimum and maximum working temperatures: 0°C, 90°C
Threads: ISO228
(equivalent to DIN EN ISO 228 and BS EN ISO 228)

Латунный корпус.
Уплотнительное кольцо шестиугранной пробки - NBR.
Шайба инспекционной пробки - NBR.
Латунный диск
Минимальная и максимальная рабочие температуры: 0°C, 90°C.
Резьбы: ISO228
(эквивалентно DIN EN ISO 228 и BS EN ISO 228)

Körper aus Messing.
O-Ring mit Sechskantstopfen aus NBR.
Dichtung des Sechskantstopfens aus NBR.
Teller aus Messing.
Minimale und maximale Betriebstemperatur: 0 °C, 90 °C.
Gewindeanschlüsse: ISO228
(entspricht DIN EN ISO 228 und BS EN ISO 228)

VALVOLA DI FONDO**FOOT VALVE**

Corpo e filtro in ottone.
Guarnizione del filtro in fibra.
Tenuta in ottone.
Guarnizione tenuta in NBR.
Temperature minima e massima d'esercizio: 0°C, 90°C.
Attacco filettato: ISO228
(equivalente a DIN EN ISO 228 e BS EN ISO 228).

Body and strainer in brass.
Strainer washer in fibre.
Plate in brass.
Seal NBR.
Minimum and maximum working temperature: 0°C, 90°C.
Thread: ISO228
(equivalent to DIN EN ISO 228 and BS EN ISO 228)

Латунные корпус и фильтр
Сальник фильтра - волокно
Латунный диск.
Уплотнение - NBR
Минимальная и максимальная рабочие температуры: 0°C, 90°C.
Резьбы: ISO228
(эквивалентно DIN EN ISO 228 и BS EN ISO 228).

Körper und Filter aus Messing.
Dichtung des Filters aus Fasern.
Teller aus Messing.
Dichtung aus NBR.
Minimale und maximale Betriebstemperatur: 0 °C, 90 °C.
Gewindeanschlüsse: ISO228
(entspricht DIN EN ISO 228 und BS EN ISO 228)

ПОГРУЖНОЙ КЛАПАН**FUSSVENTIL**

Corpo e filtro in ottone.
Guarnizione del filtro in fibra.
Tenuta in ottone.
Guarnizione tenuta in NBR.
Temperature minima e massima d'esercizio: 0°C, 90°C.
Attacco filettato: ISO228
(equivalente a DIN EN ISO 228 e BS EN ISO 228).

Body and strainer in brass.
Strainer washer in fibre.
Plate in brass.
Seal NBR.
Minimum and maximum working temperature: 0°C, 90°C.
Thread: ISO228
(equivalent to DIN EN ISO 228 and BS EN ISO 228)

Фильтр для обратных клапанов
EUROPA®, YORK®, ROMA®, BLOCK®

Filter für Ventile EUROPA®, YORK®,
ROMA®, BLOCK®

ФИЛЬТР**FILTER**

Filtri per valvole EUROPA®, YORK®,
ROMA®, BLOCK®

Strainer for EUROPA®, YORK®,
ROMA®, BLOCK® check valves

Фильтр для обратных клапанов
EUROPA®, YORK®, ROMA®, BLOCK®

Filter für Ventile EUROPA®, YORK®,
ROMA®, BLOCK®

IDEAL®

art. 090



art. 091



art. 092



art. 093



art. 290



art. 098



art. 098S



art. 098SDC

NEW
2020

art. 290P



art. 298



art. 298S



art. 298SDC

GREEN®

art. 376



art. 377



art. 378



art. 379

MADRID®

art. 076



art. 077



art. 078



art. 079

PARIS®

art. 080



art. 081



art. 082



art. 083

VIENNA®



art. 116



art. 117



art. 118



art. 216

ORIENT®



art. 111



art. 112



art. 113



art. 211

KIT VALVOLE A SFERA

BALL VALVES KIT

КОМПЛЕКТ ШАРОВЫХ КЛАПАНОВ

KUGELHAHNSATZ

NEW
2020

art. 098RSK

NEW
2020

art. 298RSK

NEW
2020

art. 487K01R

NEW
2020

art. 487K02R

SARACINESCA IN OTTONE PN16

BRASS GATE VALVE PN16

КЛИНОВАЯ ЗАДВИЖКА ЛАТУННАЯ, PN16

ABSPERRSCHIEBER AUS MESSING PN16



art. 156

Adatte all'impiego in impianti idraulici, di riscaldamento, di condizionamento.
 Attacchi filettati femmina/femmina.
 Volantino in alluminio.
 Corpo in ottone.
 Temperature minima e massima d'esercizio: -0°C, 150°C in assenza di vapore.
 Attacchi filettati ISO 228
 (equivalente a DIN EN ISO 228 e BS EN ISO 228)
 Disponibile con filetto americano NPT nelle misure 2"1/2, 3" e 4".

Suitable for domestic water services, heating, air-conditioning plants.
 Female/female threads.
 Handle in aluminum.
 Body in brass.
 Minimum and maximum working temperatures: 0°C, 150°C in absence of steam.
 Threads: ISO228
 (equivalent to DIN EN ISO 228 and BS EN ISO 228).
 Available also with NPT thread in the sizes 2"1/2, 3" and 4".

Предназначена для домашнего водоснабжения и отопительных систем.
 Резьба ВР-ВР
 Ручка флаер
 Латунный корпус
 Минимальная и максимальная рабочие температуры: 0°C, 150°C в отсутствии пара.
 Резьба: ISO228
 (эквивалентно DIN EN ISO 228 и BS EN ISO 228).
 Доступный также с NPT (Нормальная Трубная Резьба)
 резьбой в размерах 2"1/2 - 3" - 4"

Für Sanitär- Heizungs- und Klimaanlagen geeignet.
 Gewindeanschlüsse IG / IG
 Handrad aus Aluminium
 Gehäuse aus Messing
 Betriebstemperatur:
 -0°C, 150°C ohne Dampf
 Gewindeanschlüsse ISO 228
 (entspricht DIN EN ISO 228 und BS EN ISO 228)
 Größen 2"1/2", 3" und 4" auch mit NPT Gewinde vorhanden.

VALVOLE A SFERA - GAS

BALL VALVES - GAS

LONDON®

ШАРОВЫЕ КРАНЫ - ГАЗ

KUGELHÄHNE - GAS



art. 066



art. 067



art. 068



art. 266



art. 267



art. 069

BERLIN®



art. 070



art. 071



art. 072



art. 073

SPIN®



art. 131

BREVETTATA
PATENTED
ПАТЕНТОВАННЫЙ
PATENTIERT

MODELLO PESANTE
HEAVY MODEL
УСИЛЕННАЯ МОДЕЛЬ
SCHWERE AUSFÜHRUNG

RUBINETTO A SFERA SPIN®
CON PORTAGOMMA ORIENTABILE
SPIN® HOSE BIBCOCK
WITH MOBILE CONNECTION

Maniglia ergonomica.
Elevata resistenza al gelo
Ergonomic handle.
High resistance against freeze.
Эргономичная ручка.
Высокая устойчивость к морозам.
Ergonomischer Griff.
Frostsicher.

ШАРОВОЙ ВЕНТИЛЬ SPIN®
С ПОВОРОТНЫМ СЛИВОМ
SPIN® KUGELHAHN MIT
DREHBAREM SCHLAUCHANSCHLUSS

Orientabile a 360°. Evita lo schiacciamento del tubo in gomma innestato sul raccordo.

360° turn. It avoids the garden hose flattening.

Поворот на 360°. Позволяет избежать сдавливания резиновой трубы, установленной на фитинг.

360° drehbar. Zur Verhinderung der Biegung des Gartenschlauches.



VALVOLE A SQUADRA**ANGLE BALL VALVES****УГОЛОВЫЕ КЛАПАНЫ****KUGELVENTILE IN ECKFORM**

art. 060



art. 062

RUBINETTI DI EROGAZIONE**BIBCOCKS****СЛИВНЫЕ КРАНЫ****AUSLAUFPVENTILE**

art. 132



art. 133



art. 134



art. 166



art. 167



art. 168



art. 174



art. 176



art. 178



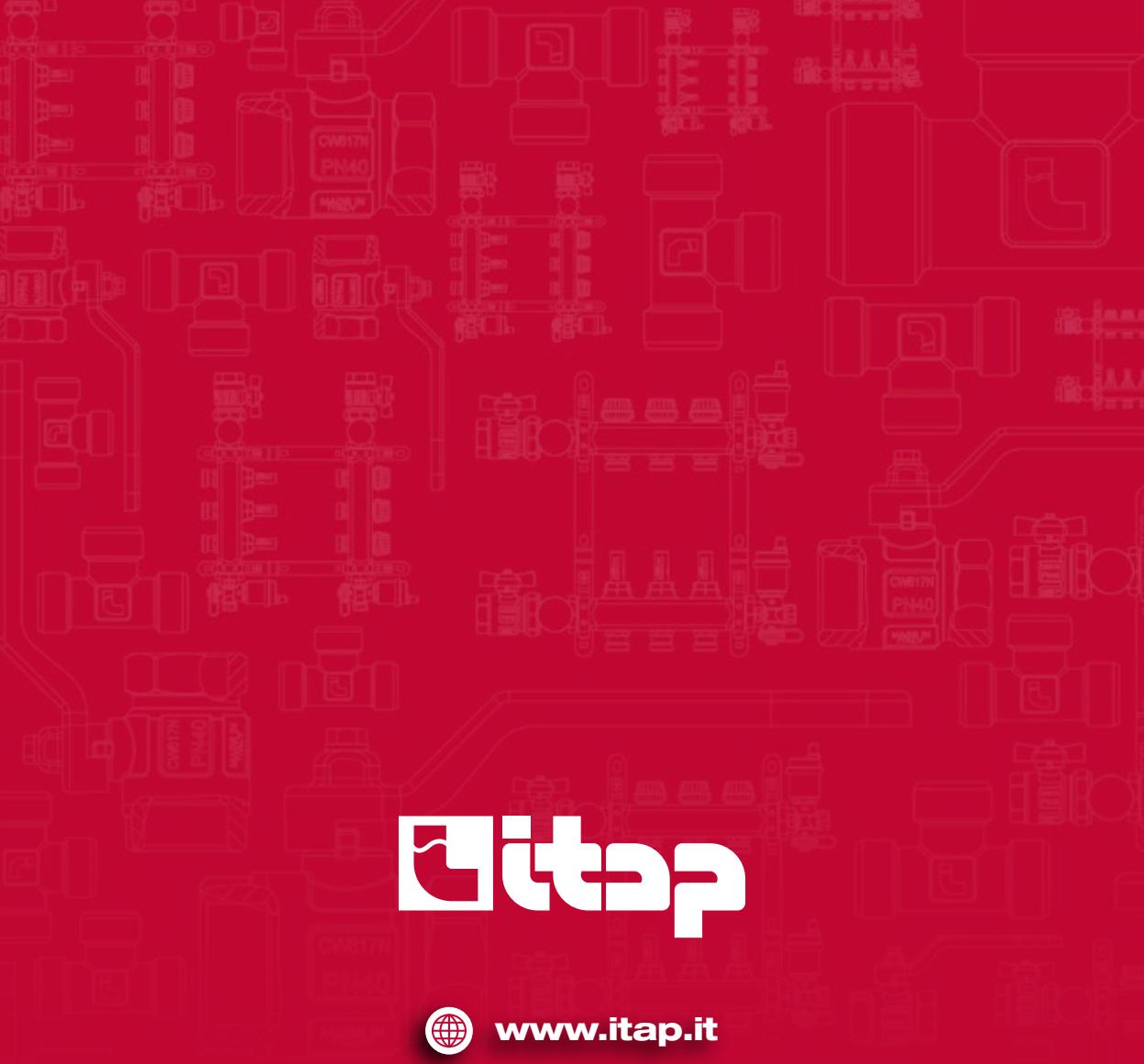
art. 180



art. 170



art. 172



itap



www.itap.it